



Variation Order  
MAR-VAR-2020-007

**FISHERIES ACT**

Maritimes Region  
Close Time  
Variation Order 2020-007

The Regional Director-General Maritimes Region, Fisheries and Oceans, pursuant to subsection 6(1) of the *Fishery (General) Regulations*, hereby makes the annexed Order varying the close time for **chain pickerel** in certain portions of the inland and tidal waters of Nova Scotia.

Issued at Dartmouth, Nova Scotia, the 30 of December, 2019.

Mary-Ellen Valkenier  
Regional Director-General  
Maritimes Region



Variation Order  
MAR-VAR-2020-007

ORDER VARYING THE CLOSE TIME FOR FISHING **CHAIN PICKEREL** IN CERTAIN  
WATERS OF NOVA SCOTIA

**Short Title**

1. This Order may be cited as the Maritimes Region Close Time Variation Order, MAR-VAR-2020-007.

**Variation Order**

2. The close time as fixed by section 31.2 of the *Maritime Provinces Fishery Regulations* and set out in column II of item 1 of the Table to that section is hereby varied so that no person shall fish for **chain pickerel** in the waters set out column I of item 1 during the close time set out in column II of item 1 of the Table to this order.

TABLE

Item	Column I Waters	Column II Close Time
1.	<b>Colchester County</b> - Shortts Lake; <b>Digby County</b> - Meteghan River including all lakes and tributaries; <b>Halifax County</b> - Beaver Bank Lake, Beaver Pond (near Kinsac Lake), Bissett Lake, Fish Lake located at grid reference 454059 4972664 (NAD 1927), Grand Lake located at grid reference 452285 4971814 (NAD 1927), Little Grand Lake, Kinsac Lake, Lake Egmont, Micmac Lake, Morris Lake, Powder Mill Lake, Red Bridge Pond, Russell Lake; <b>Hants County</b> - Lily Lake (Cogmagun Pond); <b>Kings County</b> - Lake George, Lake Paul, Nicholas Lake, North River Lake; <b>Pictou County</b> - Black Lake, West Branch Lake; <b>Queens County</b> - Louis Lake; <b>Shelburne County</b> - Bakers Flats on Cape Sable Island, Lake George, The Ponds in Port LaTour, Walls Lake; and <b>Yarmouth County</b> - Annis River including all lakes and tributaries, Kiack Brook (near Belleville South), including all lakes and tributaries.	Apr. 1 to Dec. 31

**Coming Into Force**

3. This Order shall come into force on January 1, 2020 and remain in force until March 31, 2020 at which time the close time will revert back to that set out in said regulations.



Fisheries and Oceans  
Canada

Pêches et Océans  
Canada

Ordonnance de Modification  
MAR-VAR-2020-007

## ***LOI SUR LES PÊCHES***

Région des Maritimes  
Période de fermeture  
Ordonnance de modification 2020-007

En application du paragraphe 6(1) du *Règlement de pêche (dispositions générales)*, la directrice générale régionale du ministère des Pêches et des Océans de la région des Maritimes prend l'ordonnance ci-jointe, modifiant la période de fermeture pour la pêche du **brochet maillé** dans certaines parties des eaux intérieures et des eaux de marée de la Nouvelle-Écosse.

Fait à Dartmouth, en Nouvelle-Écosse, le 30 décembre 2019.

Mary-Ellen Valkenier  
Directrice générale régionale  
Région des Maritimes



ORDONNANCE DE MODIFICATION DE LA PÉRIODE DE FERMETURE POUR LA PÊCHE DU **BROCHET MAILLÉ** DANS CERTAINES EAUX DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE

**Titre abrégé**

1. Ordonnance de modification de période de fermeture dans la région des Maritimes MAR-VAR-2020-007.

**Ordonnance de modification**

2. La période de fermeture telle qu'elle est établie par l'article 31.2 du *Règlement de pêche des provinces maritimes* et indiquée la colonne II de l'article 1 du tableau dudit article du Règlement est par la présente modifiée, de sorte qu'il est interdit à quiconque de pêcher du **brochet maillé** dans les eaux indiquées dans la colonne I de l'article 1 au cours de la période de fermeture précisée dans la colonne II de l'article 1 du tableau de la présente ordonnance.

TABLEAU

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Période de fermeture
1.	<p><b>Comté de Colchester</b> – Lac Shortts;</p> <p><b>Comté de Digby</b> – rivière Meteghan, y compris tous les lacs et affluents;</p> <p><b>Comté de Halifax</b> – lac Beaver Bank, étang Beaver (près du lac Kinsac), lac Bissett, lac Fish, situé aux coordonnées de quadrillage 454059 4972664 (NAD 1927), lac Grand, situé aux coordonnées de quadrillage 452285 4971814 (NAD 1927), lac Little Grand, lac Kinsac, lac Egmont, lac Micmac, lac Morris, lac Powder Mill, étang Red Bridge, lac Russell;</p> <p><b>Comté de Hants</b> – Lac Lily (étang Cogmagun);</p> <p><b>Comté de Kings</b> – Lac George, lac Paul, lac Nicholas, lac North River;</p> <p><b>Comté de Pictou</b> – Lacs Black, et West Branch;</p> <p><b>Comté de Queens</b> – Lacs Louis;</p> <p><b>Comté de Shelburne</b> – Bakers Flats sur l'île de Cape Sable, lac George, The Ponds à Port LaTour, lac Walls; et</p> <p><b>Comté de Yarmouth</b> – Rivière Annis, y compris tous les lacs et affluents, ruisseau Kiack (près de Belleville South), y compris tous les lacs et affluents.</p>	Du 1 <sup>er</sup> avril au 31 déc.

**Entrée en vigueur**

3. La présente ordonnance prend effet le 1<sup>er</sup> janvier 2020 et restera en vigueur jusqu'au 31 mars 2020, date à laquelle la période de fermeture indiquées dans le règlement susmentionné sera rétablies.